

# ලංකාණුබිවේ ගැසට් පත්‍රය

## இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானப் பத்திரிகை

அங்க 14.892—1970 பெப்ரவரி 5 இனி இங்களின்—1970.2.5

14.892 ம் இலக்கம்—1970 ம் ஆண்டு பெப்புருவரி மாதம் 5 ந் திகதி வியாழக்கிழமை

(அரசாங்கத்தின் அதிகாரத்துடன் பிரசரிக்கப்பட்டது)

### பகுதி IV—உள்ளாட்சி

[ஒவ்வொரு மொழியின் ஒவ்வொரு பகுதியும் வெவ்வேறுகக் கோவை செய்து வைப்பதற்காக தனித்தனிப் பக்கங்கள் தரப்பட்டுள்ளன.]

	பக்கம்		பக்கம்
உள்ளாட்சி அறிவித்தல்கள் ..	35	வரவு செலவுக் கூறுறுக்கள் ..	..
பதவிகள்—வெற்றிடம் ..	—	வரவு செலவுத் திட்டங்கள் ..	..
பரிசைகளும், பரிசைப் பெறுபேறுகளும், பிறவும் ..	—	ஆதன விரப்பொகள் ..	..
துணை விதிகள் ..	37	விதிச் செயற்குழுவின் அறிவித்தல்கள் ..	..
உள்ளாட்சி அதிகார நிலையத் தேர்தல் கட்டளைச் சட்ட அறிவித்தல் கள் ..	40	நானாவத் அறிவித்தல்கள் ..	.. 42

### உள்ளாட்சி அறிவித்தல்கள்

#### கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டம்

(257 ஆம் அதியாயமான) கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் 5 (2) ம் பிரிவான் தமக்கு உரித்தாக்கப்பட்ட அதிகாரபலத்தைக் கொண்டு உள்ளாட்சி அமைச்சரால் ஆக்கப்பட்ட கட்டளை.

கொழும்பு,  
1970 ம் சூலையில் மீ 6 ந் ட.

அர். ஒழுஷா,  
உள்ளாட்சி அமைச்சர்.

#### கட்டளை

1969 சனவரி 11 ந் திதிய 14,836/1 ஆம் இலக்க அதிகிசேட கசெற்றில் பிரசரிக்கப்பட்ட வவுனியா மாவட்டத்து கடலோரப்பற்று காரியாதிகாரியின் பிரிவிலுள்ள கரிக்கட்டு மூலை தெற்குக் கிராமப் பிரதேசம், கரிக்கட்டு மூலை மேற்குக் கிராமப் பிரதேசம் ஆசியவை சம்பந்தமான கட்டளைகளில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள மாற்றம், திரும்ப வரையறை, ஆசியவற்றை நடைமுறைக்கு கொண்டுவருவதற்கு அவசியமான கருமங்களுக்கு இதனேந்துள்ள அட்டவணியில் விவரிக்கப்பட்ட விதத்திலான ஏற்பாடு இத்தால் செய்யப்படுகின்றது.

#### அட்டவணை

1. புதிய கிராமப் பிரதேசம் ஒவ்வொன்றினுடைம் கிராமச் சபை அந்தப் புதிய கிராமப் பிரதேசம் பற்றிய, கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் சகல நோக்கங்களுக்கும், பழைய கிராமப் பிரதேசத்துக்குக் கிராமச் சபையின் வழியிலையைப் பெறுவதாக இருக்கும்.

2. 1969 மூன் 30 ல் நடைமுறையிலிருக்கும், பழைய கிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபையால் ஆக்கப்பட்ட துணைவிதிகள் யாவும் புதிய கிராமப் பிரதேசம் ஒவ்வொன்றிலும், தொடர்ந்து நடைமுறையில் இருக்கவேண்டுவதுடன் அவை அப்புதிய கிராமப் பிரதேசத்து கிராமச் சபையால் ஆக்கப்பட்டனவாகக் கருதப்படவும் வேண்டும்.

3. 1969 மூன் 30 ல் பழைய கிராமப் பிரதேசத்து கிராமச் சபையின் சமுதாய நிதியின் வரவில் உள்ள தொகையில் அமைப்பங்கு 1969 மூலை 1 இல் புதிய கரிக்கட்டு மூலை மேற்குக் கிராமப் பிரதேசத்தின் சமுதாய நிதியிலும் மிகுதியான அமைப்பங்கு புதிய கரிக்கட்டு மூலை தெற்குக் கிராமப் பிரதேசத்தின் சமுதாய நிதியிலும் வரவுவைக்கப்படல் வேண்டும்.

4. 1969 மூன் 30 ல் பழைய கிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபைக்கு உரித்தாகவுள்ள அல்லது அதன் ஆதிக்கத்தினைக்கிருந்த கானி, கட்டடம் அல்லது வெறு அசைவற்ற சொத்து ஒவ்வொன்றும் 1969 மூலை 1 இல் எப்புதிய கிராமப் பிரதேசத்திலுள் அக்கானி, கட்டடம் அல்லது வெறு அசைவற்ற சொத்து அமைந்திருக்கின்றதோ அப்புதிய கிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபைக்கு உரித்தாக்கப்பட்டிருப்பதாகக் கருதப்படல் வேண்டும்.

5. 1969 மூன் 30 ல் பழைய கிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமசபைக்கு உரித்தாகவுள்ள அல்லது அதன் ஆதிக்கத்தினைக்கிருந்த கானி, கட்டடம் அல்லது வெறு அசைவற்ற சொத்து ஒவ்வொன்றும் 1969 மூலை 1 இல் எப்புதிய கிராமப் பிரதேசத்திலுள் அக்கானி, கட்டடம் அல்லது வெறு அசைவற்ற சொத்து அமைந்திருக்கின்றதோ அப்புதிய கிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபைக்கு உரித்தாக்கப்பட்டிருப்பதாகக் கருதப்படல் வேண்டும்.

### வாராந்த வர்த்தமானியில் பிரசரிப்பதற்கு அனுப்பப்படும் அறிவித்தல்கள் சம்பந்தமான விசேட அறிவித்தல்

எதிர்வரும் வாராந்த வர்த்தமானிகள் பிரசரிக்கப்படும் திகதிகள், வர்த்தமானிகளில் அறிவித்தல்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும் கடைசித் திகதிகள், நேரங்கள் சம்பந்தமாக இவ்வர்த்தமானியின் ஒவ்வொரு பகுதி இறுதியிலும் வெளிவரும் முக்கிய அறிவித்தலைக் கவனிக்குமாறு வேண்டப்படுகிறது. வர்த்தமானியில் பிரசரிப்பதற்கு மேற்கூறிய அறிவித்தலில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள நேரங்களுக்குப் பிந்திக் கிடைக்கும் அறிவித்தல்கள் எல்லாம் உரிய விளங்கதாரருக்கு திருப்பி அனுப்பிவைக்கப்படும்.

அரசாங்க அச்சுக்கப் பகுதி,

கொழும்பு,

1969 ம் சூலையில் மீ 14 ந் ட.

எஸ். பிள்ளை. பி. பிரிஸ்,

அரசாங்க அழுத்தகள்.

6. பழைய சிராமப் பிரதேசத்து சிராமச் சபையின் உரிமைகள், கடன்கள், பொறுப்புகள், கடப்பாடுகள் அனைத்தும், அவை புதிய சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபை ஒவ்வொன்று-னும் சம்பந்தப்பட்ட வரையில் 1969 மூலம் 1 விருந்து அப்புதிய சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபைக்கு மாற்றப்பட்டிருப்பனவாகக் கருதப்படவேண்டும்.

7. பழைய சிராமச் சபையில் சேவையாற்றிய ஊழியர்களுக்கு இளைப் பாறநிச்சம்பளம் வழங்குவதன் பொருட்டு செலுத்தப்பட்ட உதவு தொகைகளை சம்பந்தமான பழைய சிராமச் சபையின் பொறுப்பு கரிக்கட்டுமூலை மேற்கு, கரிக்கட்டுமூலை தெற்கு ஆகிய சிராமச் சபை களிடையே 1 : 1 ஆகிய விததாகாரத்தில் பிரிக்கப்படல் வேண்டும்.

#### 8. இந்த அட்டவணையில்—\*

“புதிய சிராமப் பிரதேசம்” என்பது 1969 சனவரி 11 இன் 14,836/1 ஆம் இலக்க அதிவிசேட கசெற்றில் பிரசரிக்கப்பட்ட கட்டுளையின் அட்டவணையில் விவரிக்கப்படுவதாக கரிக்கட்டுமூலை பேற்கு சிராமப் பிரதேசம் அல்லது கரிக்கட்டுமூலை தெற்குக் கிராமப் பிரதேசம் எனப் பொருள்படும், அத்துடன்

“பழைய சிராமப் பிரதேசம்” என்பது 1939 ஏப்ரில் 5 இன் 8,444 ஆம் இலக்க கசெற்றில் பிரசரிக்கப்பட்ட பிரகடனத்தால் அமைக்கப்பட்ட கரிக்கட்டுமூலை தெற்கு சிராமப் பிரதேசமெனப் பொருள்படும்.

2-236/1—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

### கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டம்

(257ம் அத்தியாயமான) சிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் 5 (2)ம் பிரிவினால் தமக்களிக்கப்பட்ட தத்துவபலங்களைக் கொண்டு உள்ளுராட்சி அமைச்சரால் ஆக்கப்பட்ட கட்டளை.

அ.ர. ஜெமிடை,  
உள்ளுராட்சி அமைச்சர்.

கொழும்பு 1,  
6.1.1970

### கட்டளை

1968 மூலம் 30ந் திகதிய 14,808/8 மூலம் இலக்க அதிவிசேட கசெற்றில் பிரசரிக்கப்பட்ட சிலபாடம் மாற்றப்பட்டதிலுள்ள ஒத்தறபலாத்தை வடக்கு, ஒத்தறபலாத்தை தெற்கு ஆகிய சிராமப் பிரதேசத்தை வரையறை செய்வது சம்பந்தமான கட்டளைகளில் குறிப்பிடப்பட்ட பிரிவினையை நடைமுறைக்கு கொண்டு வருவதற்கு அவசியமான கருமங்களுக்கு இதன் கண்ணுள்ள அட்டவணையில் விவரிக்கப்பட்ட விதத்திலான ஏற்பாடுகள் இத்தால் செய்யப்படுகின்றன.

### அட்டவணை

1. புதிய சிராமப் பிரதேசம் சம்பந்தப்பட்ட சிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் கலை நோக்கங்களுக்கும் ஒவ்வொரு புதிய சிராமப் பிரதேசத் தில் சிராமச் சபையும் பழைய சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபையில் பின்னுரித்தாளியாக இருக்கும்.

2. 1968 திசெம்பர் 31 ல் நடைமுறையிலிருக்கும் பழைய சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபையால் ஆக்கப்பட்ட கலை துணைவிதிகளும் புதிய சிராமப் பிரதேசம் ஒவ்வொன்றினதும் தொடர்ந்து நடைமுறையில் இருக்க வேண்டுவதுடன் அவை அந்தப் புதிய சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபையால் ஆக்கப்பட்டனவாகவும் கருதப்படல் வேண்டும்.

3. 1968 திசெம்பர் 31 ல் பழைய சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபையின் சமுதாய நிதியிலிருக்கும் பணத் தொகையில் ஒன்பதில் ஐந்து பங்கு 1969 சனவரி 1ல் புதிய ஒத்தறபலாத்தை வடக்குக் கிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபையின் சமுதாய நிதியிலும் மீதியாயுள்ள ஒன்பதில் நான்கு பங்கு புதிய ஒத்தறபலாத்தை தெற்கு சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபையின் சமுதாய நிதியிலும் வரவு வைக்கப்படுதல் வேண்டும்.

4. 1968 திசெம்பர் 31 ல் பழைய சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபைக்கு உரித்தாளிருந்த அல்லது அதன் ஆக்கக்கத்தின் கீழிருந்த அல்லது அவை அசைவுள்ள கொத்துக்கள் 1969 சனவரி 1 இல் புதிய ஒத்தறபலாத்தை தெற்கு கிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபைக்கு உரித்தாகப் படிக்கப்படுவதுடன் பழைய சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபையின் மீதியாயுள்ள அசைவுள்ள கொத்துக்கள் புதிய ஒத்தறபலாத்தை வடக்குக் கிராமப் பிரதேசத்துக்கு உரித்தாகப்படவும் வேண்டும்.

2 அலுமாரி மேசைகள்

1 எழுது மேசை

4 இழுப்பறைகளுடன்கூடிய 1 பேரேர்ட்டு அலுமாரி

4 பெரிய தட்டுகள்

2 சிறிய தட்டுகள்

எழுதுகருவிகள் வைக்கும் 1 சிறிய ரூக்கை

எழுதுகருவிகள் வைக்கும் 1 பெரிய ரூக்கை

3 துணையிகருவிகள்

1 சிறிய பேனுக்கத்தி

1 குழிவுக்காசித்த கூடை

1 கைபிடி வாங்கு

பிரதேசங்களைக்காட்டும் 1 தேசப்படம்

1 கேள்விப்பத் திரப் பெட்டி

1 மைக்கூடு

3 பிசின் போத்தல்கள்

1 பணிமனை மணி

50 அடி நீளமுள்ள 1 அளவை நாடா

15 கைபிடி கக்கிலைகள்

1 சாதாரணக்கத்திரை

1 மேசைவிளக்கு

1 சிகிச்சா நிலைய மேசை

1 நெதுங்க கத்திரை

1 எனுஙல் கோப்பை

2 ஆஸம்பூட்டுகள்

2 கொண்டிப்பட்டங்கள்

2 சாதாரண புகைப்படங்கள்

1 கால்வாங்கு

2 உருளை அடிமட்டங்கள்

1 24" சிங்களத் தட்டச்சுப்பொறி ஒலிமிபியா

1 இரும்பலுமாரி வோக்கன்மோடல்

1 மர் அலுமாரி (பிரசவமலை)

1 தட்டச்சுக்கத்திரை

1 பிரதிப்பொறி தாங்கி

1 ஜெரமன் சுவர்க்கடிகாரம்

1 பித்தளை அச்சுத்தாங்கி

1 10 ஆம் இலக்க கம்பிகட்டும் பொறி

1 அமைப்புவரைபடம் தீட்டும் உபகரண அணி

4 பாரக்கட்டுகள் (கண்ணுடி)

16 மண்வெட்டிகள் (முதலை)

3 குப்பைவாளிகள்

5 பிக்காசகள்

1 கோடரி

2 குப்பைவாளிகள்

1 கம்பிச்சருள்

6 மண்வெட்டிகள்

1 கோடரி

1 பிக்காசு

5. 1968 திசெம்பர் 31ன் பழைய சிராமப் பிரதேசத்திற்கு உரித்தாக இருந்த அல்லது அதன் ஆக்கக்கத்தின் கீழிருந்து காணி, கட்டடம் அல்லது வேறு அசைவற்ற சொத்து ஒவ்வொன்றினதும் தொடர்ந்து நடைமுறையில் 1969 சனவரி 1ல் எப்புதிய சிராமப் பிரதேசத்தினால் அக்காணி, கட்டடம் அல்லது வேறு அசைவற்ற சொத்து அமைந்திருக்கின்றதோ, அக்கிராமச் சபைக்கு உரிமையாகப் படிடிருப்பதாகக் கருதப்படல் வேண்டும்.

6. பழைய சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபைக்குரிய உரிமைகள், கடன்கள் பொறுப்புகள், கடப்பாடுகள் அவைம், அசை புதிய சிராமப் பிரதேசம் ஒவ்வொன்றுடனும் சம்பந்தப்பட்டவரையில் 1969 சனவரி 1 விருந்து அப்புதிய சிராமப்பிரதேசத்துக் கிராமச் சபைக்கு மாற்றப் படிடிருப்பனவாகக் கருதப்படல் வேண்டும்.

7. பழைய சிராமச் சபையில் சேவையாற்றிய ஊழியர்களுக்கு இளைப் பாறநிச்சம்பளம் வழங்குவதற்காக கொடுக்கப்பட்ட உதவு நிதிகள் சம்பந்தமான பழைய சிராமச் சபையின் பொறுப்பு ஒத்தறபலாத்தை வடக்கு, ஒத்தறபலாத்தை தெற்கு ஆகிய புதிய சிராமப் பிரதேசங்களின் கிராமச் சபைகளிடையே 5:4 ஆகிய வீதத்தில் பிரிக்கப்படல் வேண்டும்.

#### 8. இந்த அட்டவணையில்:—

“புதிய சிராமப் பிரதேசம்” என்பது வேறு வகையில் விவரிக்கப்பட்டால், 1968 மூலம் 30ந் திகதிய 14,808/8 ஆம் இலக்க கசெற்றில் பிரசரிக்கப்பட்ட கட்டளையில் காணப்பட அட்டவணையில் விவரிக்கப்பட்ட ஒத்தறபலாத்தை வடக்கு கிராமப் பிரதேசத்தையோ அன்றி ஒத்தறபலாத்தை தெற்கு கிராமப் பிரதேசத்தையோ குறிக்கும். அத்துடன் “பழைய சிராமப் பிரதேசம்” என்பது புதிய சிராமப் பிரதேசங்களாக வருவதற்கு முன்பிருந்த ஒத்தறபலாத்தை கிராமப் பிரதேசத்தைக் குறிக்கும்.

2-236/2—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

**IV வீட்டு கொடுப்பு முனிசிபல் ஆணையர் — 1970 பேரவையில் 5 வீட்டு தீர்மானம்**

**பகுதி IV—உள்ளுராட்சி—இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானம் பத்திரிகை—1970 ம் ஸுப் பெப்புருவரி மீ 5 ந் ட.**

**கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டம்**

**13 ம் பிரிவின்படியான அறிவித்தல்**

1961 ம் ஆண்டின் 60 ம் இலக்க கிராமச் சபைகள் (திருத்தம்) அதி காரச் சட்டத்தால் திருத்தப்பட்டபடியான கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் (அதிதியாயம் 257) 13 (1) ம் பிரிவால் எனக்கு உரித் தாக்கப்பட்ட அதிகார பலத்தைக் கொண்டு திருகோணமலை உள்ளனர்டு உதவி ஆணையாளர் தருமலிங்கம் வாமதேவன் ஆகிய நாள் திருகோணமலை மாவட்டத்து குடாக்கரை கிராமச் சபையின் 5 ம் இலக்க வட்டார அங்கத்தவர் திரு. தீகொட்ட கமகே நப்போசிங்கோ அவருடைய தெரிவின் பின்னர், சபைக்கு அறிவிக்காமல் அடுத்துக்கூடுது மூன்றுக்கு மேற்பட்ட கூட்டங்களுக்குச் செல்லவில்லை என்பதை நிச்சய

மாய் அறிந்து திருகோணமலை மாவட்டத்து குடாக்கரை கிராமச் சபையின் 5 ம் இலக்க வட்டார அங்கத்தவர் திரு. தீகொட்ட கமகே நப்போசிங்கோ இந்த அறிவித்தல் வர்த்தமானிலில் பிரசரமாகும் திகதியிலிருந்து அங்கத்தவர் பதவியை விடுதலை நீங்கியுள்ளார் என்று இத்தால் வெளிப்படுத்துகிறேன்.

த. வாமதேவன்,

உள்ளுராட்சி அமைச்சர்,  
திருகோணமலை அலுவலகம்,  
திருகோணமலை.

1970 ம் ஸுப் ஜனவரி மீ 22 ந் ட.

2-243—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

**கனியாட்ட வரிக் கட்டளைச் சட்டம்**

(267 ம் அதிகாரமாம்) கனியாட்ட வரிக் கட்டளைச் சட்டத்தின் 2 ம் பிரிவின் (1) ம் உட்பிரிவின் கீழ் காலி மாவட்டத்திலுள்ள பறுகொடைக் கிராமப் பிரதேசத்தின் கிராமச்சபையினால் நிறைவேற்றப்பட்ட பின்வரும் தீர்மானம் உள்ளுராட்சி அமைச்சரால் அங்கீகரிக்கப்பட்டிருக்கின்றமையினால், அப்பிரிவின் (2) ம் உட்பிரிவின் பிரகாரம் பிரசரிக்கப்படுகின்றது.

**தீர்மானம்**

இத்தீர்மானம் கலெக்டரில் பிரசரிக்கப்படும் திகதியிலிருந்து சபையின் நிறுவகர் எல்லைகளுக்குள் நடத்தப்படும் (கட்டளைச் சட்டத்தில் வரையறைக்கப்பட்டுள்ளவாறுன்) கனியாட்டகளுக்கான அனுமதிக்கட்டளைகள் பிரிவின் (267 ம் அதிகாரமாம்) கனியாட்டவரிக் கட்டளைச் சட்டத்தின் 2ம் பிரிவின் (1) ம் உட்பிரிவின் கீழ் இதன் கீழ் காட்டப்பட்டுள்ள விதிதங்களின் படியான ஒரு வரியை இடுத்தால் விதித்து அறவிடுகின்றது.

**கட்டணத்தொகை**

வரித்தொகை நீங்கலாக அனுமதிக்கட்டணம் :—

**வரிவிதம்**  
**ரூ. ச.**

(அ) 20 சத்துக்குக் குறையாமலும் ஆனால் 50 சத்துக்கு	0 05
மேற்படாமலுமிருக்கு பிடித்து	
(ஆ) 50 சத்துக்கு மேற்படவும் ஆனால் 1.00 ரூபாவுக்கு	0 10
மேற்படாமலுமிருக்குமிடத்து	

**ரூ. ச.**

(இ) 1.00 ரூபாவுக்கு மேற்படவும் ஆனால் 1.50 ரூபாவுக்கு மேற் 0 15 படாமலுமிருக்குமிடத்து

(ஈ) 1.50 ரூபாவுக்கு மேற்படவும் ஆனால் 2.00 ரூபாவுக்கு மேற் 0 20 படாமலுமிருக்குமிடத்து

(உ) 2.00 ரூபாவுக்கு மேற்படவும் ஆனால் 3.00 ரூபாவுக்கு மேற் 0 30 படாமலுமிருக்குமிடத்து

(ஊ) 3.00 ரூபாவுக்கு மேற்படவும் ஆனால் 4.00 ரூபாவுக்கு மேற் 0 40 படாமலுமிருக்குமிடத்து

(எ) 4.00 ரூபாவுக்கு மேற்படவும் ஆனால் 5.00 ரூபாவுக்கு மேற் 0 50 படாமலுமிருக்குமிடத்து

(ஏ) 5.00 ரூபாவுக்கு மேற்படவும் ஆனால் 10.00 ரூபாவுக்கு 1 0 மேற்படாமலுமிருக்குமிடத்து

(ஐ) 10.00 ரூபாவுக்கு மேற்படுமிடத்து—

(1) முதல் 10 ரூபாவுக்கு .. . . . . 1 0

(2) மேலதிகமான ஒவ்வொரு 5 ரூபாவுக்கு அல்லது நூதன பகுதிக்கு .. . . . . 1 0

ச. ஜி. குணவர்த்தன்,  
நிரந்தரச் செயலாளர், உள்ளுராட்சி அமைச்சர்.

கொழும்பு 1, 1970 ம் ஸுப் ஜனவரி மீ 12 ந் ட.

2-228—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

**துணை விதிகள்**

**அம்பலாந்தோட்டைப் பட்டின சபை**

**பட்டின சபைகள் கட்டளைச் சட்டம்**

(256 ஆம் அதிதியாயமான) பட்டின சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் 152, 156 ஆகிய பிரிவுகளின் கீழ் அம்பலாந்தோட்டைப் பட்டின சபையால் ஆக்கப்பட்டு அக்கட்டளைச் சட்டத்தின் 153 ஆவது பிரிவின் கீழ் உள்ளுராட்சி அமைச்சரால் அங்கீகரிக்கப்பட்ட துணைவிதிகள்.

ச. ஜி. குணவர்த்தன்,  
நிரந்தரச் செயலாளர்,  
உள்ளுராட்சி அமைச்சர்.

கொழும்பு,  
1970 ம் ஸுப் ஜனவரி மீ 12 ந் ட.

**துணைவிதிகள்**

**மலக்கடவேலை**

1. சபையினால் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட நியமத்துணைவிதிகளின் **XIX** ஆம் பாகத்தின் 6 ஆம் துணைவிதியின் நோக்கங்களுக்கு மாதாந்தம் சபைக்குச் செலுத்தப்பட வேண்டிய மலக்கடக் கட்டணம் ஒன்றுக்கு மேற்பட்ட வாளி மலமகற்றுமிடத்து மேலதிக வாளி ஒவ்வொன்றுக்கும் ஜந்து ரூபா என்ற விதிதப்படியிருத்தல் வேண்டும்.

2. துணைவிதியில் குறிப்பிடப்பட்ட கட்டணங்கள், அத்தகைய கட்டணம் செலுத்தப்படவேண்டிய மாதத்தை அடுத்து வரும் மாதத்தின் பத்தாம் நாளன்றே அல்லது அதற்கு முன்னரோ செலுத்தப்படல் வேண்டும்.

2-201—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

எல. மீ. 5/55

**தொடர்த்துவைப் பட்டின சபை**

**பட்டின சபைகள் கட்டளைச் சட்டம்**

(256 ம் அதிதியாயமான) பட்டின சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் 152, 156 ஆகிய பிரிவுகளின் கீழ் தொடர்த்துவைப் பட்டின சபையால் ஆக்கப்பட்டு அக்கட்டளைச் சட்டத்தின் 153 ம் பிரிவினால் தமக்குரித்தாக்கப்பட்ட தத்துவங்களின் பலத்தைக் கொண்டு உள்ளுராட்சி அமைச்சரால் அங்கீகரிக்கப்பட்ட துணைவிதிகள்.

ச. ஜி. குணவர்த்தன்,  
நிரந்தரச் செயலாளர்,  
உள்ளுராட்சி அமைச்சர்.

கொழும்பு,  
1970 ம் ஸுப் ஜனவரி மீ 12 ந் ட.

### கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டம்

(257 ம் அதிகாரமாம்) கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் 42 ம் பிரிவின் கீழ் கேகாலை மாவட்டத்திலுள்ள அத்துறுக்கமைக் கிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபையால் ஆக்கப்பட்டு அப்பிரிவின் (3) ம் உட்பிரிவினால் தமக்களிக்கப்பட்ட தத்துவபலங்களைக் கொண்டு உள்ளாட்சி அமைச்சரால் அங்கீரிக்கப்பட்ட துணைவிதிகள்.

ச. ஜி. குணவர்த்தனு,  
நிரந்தரச் செயலாளர்,  
உள்ளாட்சி அமைச்சர்.

கொழும்பு,  
1970 ம் செப்புருவரி மீ 12 ந் வ.

### துணைவிதிகள்

1. பின்வரும் தொழில்கள் அருவருப்பான் தொழில்களாகக் கருதப் படுதல் வேண்டும்.

- (1) பதம்பன்னியிய மீன் அல்லது கருவாடு சேகரித்துவைத்திருத்தல்.
- (2) மொத்த விற்பனையின் பொருட்டு பதன்யியக்கூடிய உணவுப் பொருட்களையும் பண்டப்தார்தங்களையும் சேகரித்துவைத்திருத்தல்.
- (3) பசுகள் அல்லது செயற்கை உரம் உற்பத்தி செய்தல்.
- (4) வினாக்கிரி உற்பத்தி செய்தல்.
- (5) சவர்க்காரம் உற்பத்தி செய்தல்.
- (6) புகையிலை பதம்பன்னன்றும் உலர்த்தலும்.
- (7) தோல் பதனிடுஞாலையொன்றுவைத்தல்.
- (8) பாக்குகள் பக்குவம்பண்ணல்.
- (9) இரத்தம் அல்லது கழிவிறைச்சி அவித்தல்.
- (10) தோல்கள் அல்லது எலும்புகள் சேகரித்துவைத்திருத்தல்.
- (11) இரப்பர் ஓட்டகள் அல்லது சிரேப் புகையூட்டலும் உற்பத்தி செய்தலும்.
- (12) செயற்கை உரம் அல்லது செயற்கை உரம் தயாரிப்பதற்கு உபயோகிக்கப்படும் பொருட்களை மூன்று மூடைகளுக்குத்திகமாகச் சேகரித்துவைத்திருத்தல்.
- (13) கோடா உற்பத்தி செய்தல்.
- (14) பல்கைகள் பதம் பண்ணுதல்.
- (15) பீஞ்சுக்கு பனிக்கட்டியிடல்.
- (16) சருட்டுகள் அல்லது பீடிகள் உற்பத்தி செய்தல்.
- (17) கள் சேகரிக்கும் நிலையமொன்று வைத்தல்.
- (18) பாணி அல்லது கருப்பட்டி உற்பத்தி செய்தல்.

### கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டம்

(257ம் அதிகாரமாம்) கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் 42ம் பிரிவின் கீழ் மொன்றாகலை மாவட்டத்திலுள்ள பிந்தனை வடக்குக் கிராமப் பிரதேசத்தின் கிராமச் சபையினால் ஆக்கப்பட்டு அப்பிரிவின் (3) ம் உட்பிரிவினால் அன்னாரூக்களிக்கப்பட்ட தத்துவ பலங்களைக் கொண்டு உள்ளாட்சி அமைச்சரால் அங்கீரிக்கப்பட்ட துணைவிதிகள்.

ச. ஜி. குணவர்த்தனு,  
நிரந்தரச் செயலாளர்,  
உள்ளாட்சி அமைச்சர்.

### துணைவிதிகள்

#### கிராமச் சந்தைகள்

1. கிராமச் சந்தை ஒவ்வொன்றிலுமிருந்து அரை மைல் ஆரத்தைக் கொண்ட ஒரு வட்டத்தின் இருக்கும் பிரதேசத்தில் அச்சந்தையின் சந்தைப் பிரதேசமாகுமென இத்தால் பிரசித்தத்துக்கையைப் போடுத்துக்கொண்டு வேண்டும்.

2. சபையினால் தாமிகப்பட்ட கிராமச் சந்தை எதிருமூன்னா கடை, பீடம் அல்லது இடம் என்னியும் உபயோகிக்கும் அல்லது வசப்படுத்தும் ஒவ்வொருவரும் அத்தையை உபயோகம் அல்லது வசப்படுத்தலுக்காக இதனேஞ்சென் அட்டவணையில் காட்டப்பட்டுள்ள விதிதங்களின்படியான ஒரு கட்டணம் செலுத்த வேண்டும்.

#### திரிந்து விற்போர்

3. (1)தலைவரால் அதற்காக வழங்கப்பட்ட ஒரு உத்தரவுப்பத்திற் தின் பேரிலன்றி எவ்வரும் திரிந்து விற்பனை செய்யும் வியாபாரம் ஒன்றைத் தொடங்கவே அல்லது நடத்தவோ கூடாது.

(2) (1) ம் பந்தியின்படி வழங்கப்பட்ட உத்தரவுப்பத்திற் தலைவரால் முன்னரே தலைவரால் அன்கப்பட்டாலன்றி அது வழங்கப்பட்ட வருத்தின் திசம்பர் மாதம் முப்பத்தோராந் திகதியுடன் காலாவதியாகும்.

2. பின்வரும் தொழில்கள் அபாயகரமான தொழில்களாகக் கருதப் படுதல் வேண்டும்.

- (1) தேயிலைத் தொழிற்சாலையொன்று வைத்தல்.
  - (2) கொப்பறை உற்பத்தி செய்தல் அல்லது சேகரித்துவைத்தல்.
  - (3) கபக், கிரவல் அல்லது கருங்கல் அகழ்தல்.
  - (4) கார்யம் பக்குவம் பண்ணால் அல்லது சேகரித்துவைத்திருத்தல்.
  - (5) குழிதொண்டி முருகைக்கல் எடுத்தல்.
  - (6) அரிசி ஆலையொன்றுவைத்தல்.
  - (7) இயந்திர சாதனங்களைக்கொண்டு தேங்காயெண்ணைய் உற்பத்தி செய்தல்.
  - (8) செக்கினால் தேங்காயெண்ணைய் உற்பத்தி செய்தல்.
  - (9) வெட்டுமாக்காலையொன்று வைத்தல்.
  - (10) தும்பி உற்பத்தி செய்தல் அல்லது சேகரித்துவைத்திருத்தல்.
  - (11) பருத்திப் பஞ்ச சேகரித்துவைத்திருத்தல்.
  - (12) அச்சக்கூடம் ஒன்றுவைத்தல்.
  - (13) தேங்காயத் துருவல் உற்பத்தி செய்தல்.
  - (14) ஆபரணங்கள் உற்பத்தி செய்தல்.
  - (15) ஒக்லவிதின் உபயோகிக்கப்படும் கொல்லுலையொன்றுவைத்தல்.
  - (16) புல்லெண்ணைய் அல்லது கருவாத்தைலம் உற்பத்தி செய்தல்.
  - (17) வைக்கோல் சேகரித்துவைத்திருத்தல்.
  - (18) கொல்லுலையொன்று வைத்தல்.
  - (19) மூச்சப்பானங்கள் உற்பத்தி செய்தல்.
  - (20) கற்குழியொன்று வைத்திருத்தல்.
  - (21) அரிசி குத்தும் இயந்திரம் ஒன்றுவைத்தல்.
  - (22) மின்காய் அல்லது கரிசரக்குகள் இயந்திரத்தால் அரைத்தல்.
3. பின்வரும் தொழில்கள் அபாயகரமானவையும், அருவருப்பான வையுமான தொழில்களாகக் கருதப்படுதல் வேண்டும்.
- (1) தும்புக்குச் சாயம் ஏற்றுதல்.
  - (2) செங்கற்கள் அல்லது ஓடுகள் உற்பத்தி செய்தல்.
  - (3) பற்றறிகளுக்கு மின்னட்டல்.
  - (4) சன்னும்பு சுருதல் சேகரித்துவைத்திருத்தல், பக்குவம் பண்ணல் அல்லது தகர்த்தல்.
  - (5) என்னைய் அன்றலு வேறு எரிபொருள், நீராவி அல்லது மின்சாரத்தினால் இயக்கப்படும் இயந்திர சாதனம் உபயோகிக்கப்படும் தொழிற்சாலையொன்று வைத்தல்.

2-195—5.2.70 ந் திகதிய வரத்தமானி இல. 14,892

(3) இத்துணைவிதிகளில் :—

- “தலைவர்” எனில் சபையின் தலைவர் எனப் பொருள்படும் ;  
“சபை” எனில் மொன்றாகலை மாவட்டத்திலுள்ள பிந்தனை வடக்குக் கிராமப் பிரதேசத்தின் கிராமச் சபை எனப்பொருள்படும்.

#### அட்டவணை

தினமொன்றுக்கான கட்டணம்  
ரூ. ச.

1.	சந்தைக் கட்டடத்திலுள்ளிருக்கும் 42 சதுர அடிக்கு மேற்படாத கடை பீடம் அல்லது இடம் ஒன்றுக்கு ..	.50
2.	சந்தை வளவுக்குள்ளிருக்கும் அத்தையை கடையொன்றுக்கு அதன் பரப்பு—	
(அ)	42 சதுர அடிக்கு மேற்படாதிருக்கு மிடத்து ..	.35
(ஆ)	42 சதுர அடிக்கு மேற்படவும் ஆனால் 50 சதுர அடிக்கு மேற்படாதுமிருக்குமிடத்து ..	.50
3.	சந்தை வளவினுள்ளிருக்கும் 100 சதுர அடிக்கு மேற்படாத கடை பீடம் அல்லது இடமொன்றுக்கு..	.75
4.	வெளித்திடலில் உள்ள ஒரு கடை அல்லது இடத்துக்கு அதன் பரப்பு—	
(அ)	9 சதுர அடிக்கு மேற்படாதிருக்கு மிடத்து ..	.05
(ஆ)	9 சதுர அடிக்கு மேற்படவும் ஆனால் 25 சதுர அடிக்கு மேற்படாதிருக்கு மிடத்து ..	.15
(இ)	25 சதுர அடிக்கு மேற்படவும் ஆனால் 50 சதுர அடிக்கு மேற்படாதிருக்குமிடத்து ..	.30
(ஈ)	50 சதுர அடிக்கு மேற்படவும் ஆனால் 100 சதுர அடிக்கு மேற்படாதிருக்குமிடத்து ..	.60

2-194—5.2.70 ந் திகதிய வரத்தமானி இல. 14,892

பகுதி IV—உள்ளாராட்சி—இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானப் பத்திரிகை—1970 ம் ஞாப் பெப்புருவர் மீ 5 ந் வ.

### சிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டம்

(257 ஆம் அத்தியாயமான) சிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் 42 ஆவது பிரிவின் கீழ் மாத்தறை மாவட்டத்திலுள்ள மொறவக்க சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபையால் ஆக்கப்பட்டு அப்பிரிவின் (3) ஆவது உட்பிரிவின் கீழ் உள்ளாராட்சி அமைச்சரால் அங்கீரிக்கப்பட்ட துணைவிதிகள்.

ச. ஜி. குணவர்த்தனு,  
நிரந்தரச் செயலாளர்,  
உள்ளாராட்சி அமைச்சர்.

கொழும்பு,  
1970 ம் ஞாப் ஜூன் வரி மீ 12 ந் வ.

அபாயகரமானவையும் அருவருப்பானவையுமான தொழில்கள் சம் பந்தமான துணைவிதிகள்

மொறவக்க சிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச் சபையால் ஆக்கப்பட்டு 15.12.1967 ந் திகதிய 14,717 ஆம் இலக்க கலைநிலை பிரசரிக்கப்பட்ட துணைவிதிகள், அபாயகரமானவையும் அருவருப்பானவையுமான தொழில்கள் சம்பந்தமான துணைவிதிகளில் இத்தால் பின்வருமாறு திருத்தப் படுகின்றன :—

1. பந்தி 1 ல், அதன் கண்ணுள்ள கடைசி விடயத்தை உடனடித்துப் பின்வரும் புதிய நிடயங்களைச் சேர்ப்பதன் மூலமும் :—

“ பின்கூத்தியினால் இயங்கும் அச்சகமொன்று வைத்திருத்தல்

கருங்கற் குழியொன்று வைத்தல்

வின்சார அல்லது வானெலிப்பெட்டிகள் திருத்தம் கடை அல்லது வாரெனெலிப்பெட்டித் தொழிற்கூடமொன்று வைத்திருத்தல்

வெற்றுச்சாக்குகள் சேகரித்து வைத்திருத்தல்

தயர்களையும் நியூப்பகளையும் வல்களைச் செய்யும் நிறுவனமொன்று வைத்திருத்தல்

ஏவ்வகையான எண்ணெண்மைக் களஞ்சியமொன்றுவைத்திருத்தல்.

பைசிகிள் திருத்தம் கடையொன்று வைத்திருத்தல்.

தச்சத் தொழிற்கூடமொன்று வைத்திருத்தல்.

தளபாடங்கள் செய்யும் நிறுவனமொன்று வைத்திருத்தல்.”

2. பந்தி 2 ல், அதன் கண்ணுள்ள கடைசி விடயத்தை உடனடித்துப் பின்வரும் புதிய விடயங்களைச் சேர்ப்பதன் மூலமும் :—

“ கையினால் இயக்கும் மரமரியும் சிடங்கு அல்லது மரமரியும் ஆலை யோன்று வைத்திருத்தல்.

இனிப்பு வகைகள் உற்பத்தி செய்தல்.”

2-213—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

### மாநகர் சபைகள் கட்டளைச் சட்டம்

(258 ம் அதிகாரமான) மாநகர் சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் 147, 267 ஆலிய பிரிவுகளின் கீழ் மாத்தளை மாநகர் சபையால் ஆக்கப்பட்டு உள்ளாட்சி அமைச்சரால் அங்கீரிக்கப்பட்டனவும் அக்கட்டளைச்சட்டத்தின் 268ம் பிரிவின்படி மூத்தையினாலும் பிரதிநிதிகள் சபையினாலும் உறுதிப் படுத்தப்பட்டனவுமான துணைவிதிகள்.

ச. ஜி. குணவர்த்தனு,  
நிரந்தரச் செயலாளர்,  
உள்ளாராட்சி அமைச்சர்.

கொழும்பு,  
12.1.1970

### துணைவிதிகள்

மாத்தளை நகர் சபையால் ஆக்கப்பட்டு 1927, திசம்பர் 9 இன் 7,619ஆம் இலக்கக் கலெக்டரில் பிரசரிக்கப்பட்டனவும், 1962 ஒத்தோபர் 19 இன் 13,354 ஆம் இலக்க கலெக்டரில் பிரசரிக்கப்பட்ட துணைவிதியினால் கடைசி யார்த் திருத்தப்பட்டு மாநகர் சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் 325 (1) ஆம் பிரிவின்படி, தொடர்ந்து மாநகரப் பிரதேசத்திலும் வழக்கில் வைக்கப் பட்டிருந்தனவுமான பொதுத் துணைவிதிகள், “ சொற்பொருள் விளக்கம்” என்ற தலைவிளைகளின் கீழ் “ அருவருப்பானவையும் அபாயகரமானவையும் மாநகரின் கூட்டுறவுகளில் விருக்கும் ” கெங்காயம், உருளைக்கிழங்கு, மிளகாய், மண்ணெண்ணெண் அல்லது கருவாடு சேகரித்து வைத்திருக்கும் ஆக்காரப் பொருட்கடை ஒன்று வைத்தல் ” என்றும் விடயத்துக்குப் பதிலாகப் பின்வருவனவற்றைச் சேர்ப்பதன் மூலம் திருத்தால் மேறும் திருத்தப்படுகின்றன :—

“வெங்காயம், உருளைக்கிழங்கு, மிளகாய், மண்ணெண்ணெண் அல்லது கருவாடு சேகரித்து வைத்திருக்கும் ஆக்காரப்பொருட்கடையோன்று வைத்தல்.”

உரம் உற்பத்தி செய்தல்

உரம் சேகரித்துவைத்தல்

கருங்கல், கடுக்கல், அல்லது கிரவல் தோண்டி எடுத்தல்

பாக்குதல் பதப்படுத்தல் அல்லது சேகரித்துவைத்திருத்தல்

செமமறியாடுகலுக்கான அல்லது வெள்ளாடுகலுக்கான ஒரு கொட்டில் அல்லது காலை வைத்திருத்தல்.

கொங்கிறீர் ஓடுகள், கொங்கிறீர் குழாய்கள், அல்லது வேறு கொங்கிறீர் பொருட்கள் உற்பத்தி செய்தல் அல்லது சேகரித்துவைத்திருத்தல்

10 அந்தருக்கதிகமான அளவில் வெங்காயம் சேகரித்துவைத்திருத்தல்

10 அந்தருக்கதிகமான அளவில் உருளைக்கிழங்கு சேகரித்துவைத்திருத்தல்

சீமந்து சேகரித்துவைத்திருத்தல்

பழமூய உலோகம் சேகரித்துவைத்திருத்தல்

இரும்புப்பெட்டிகள் உற்பத்தி செய்தல்

பஞ்சப்பாணி உற்பத்தி செய்தல்

கொக்கோ சேகரித்துவைத்திருத்தல்

சுவப்பெட்டிகள் உற்பத்தி செய்தல் அல்லது சேகரித்து வைத்திருத்தல் தளபாடங்கள் உற்பத்தி செய்தல்

பிரம்புப் பொருட்கள் உற்பத்தி செய்தல் அல்லது சேகரித்து வைத்திருத்தல்

மிருகத்தீனிக்கடையோன்று வைத்தல்

இயந்திர சாதனங்கள் கொண்டு எலும்புகள் அரைத்தல்

5 அந்தருக்கதிகமான அளவில் கடலையும் பருப்பும் சேகரித்து வைத்திருத்தல்

கொப்பறு உற்பத்தி செய்தல்

தும்பு உற்பத்தி செய்தல் அல்லது சேகரித்து வைத்திருத்தல்

எற்றுமதி செய்வதற்காகத் தேயிலை சேகரித்து வைத்திருத்தல்

மெதல்வின்சேர் மதுசாரம் சேகரித்துவைத்திருத்தல்

வரணப்பசை அல்லது மினுக்குப்பாணி சேகரித்துவைத்திருத்தல்

மிட்டாயவுகை உற்பத்தி செய்தல்

25க்கு அதிகமான உபயோகித்த தயர்களை அல்லது திஷ்டுப்புகளைச் சேகரித்து வைத்திருத்தல்

தேயிலைப்பெட்டிகள் உற்பத்தி செய்தல் அல்லது சேகரித்துவைத்திருத்தல்

உபயோகித்த துணிமனிகள் சேகரித்துவைத்திருத்தல்

சுருடுகள் உற்பத்தி செய்தல்

பூங்கள்கள் கலைக்கு அதிகமான வினாக்கரி சேகரித்துவைத்திருத்தல்

15 குரோங்களுக்குக்கிதமாகத் தீப்பெட்டிகள் சேகரித்துவைத்திருத்தல் புதிய உலோகம் சேகரித்துவைத்திருத்தல்

வாடகைக்கு விடுதற்காக விளக்குகள் சேகரித்துவைத்திருத்தல்

மின்சார வேலைக்களம் ஒன்றுவைத்தல்

நோய்ப்பாற்றமை மருந்துகள் சேகரித்துவைத்தல்

கோழிக்கடை ஒன்று வைத்தல்

கவர்க்காரம் உற்பத்தி செய்தல்

மின்மலாமிழும் அல்லது குரும் முலாமிழும் அல்லது தங்கமுலாமிழும் அல்லது வெள்ளிமுலாமிழும் அல்லது செப்புமுலாமிழும் நிறுவனம் ஒன்றுவைத்தல்

25க்கு அதிகமான தயர்களையும் திஷ்டுப்புகளையும் விற்பனைக்காகச் சேகரித்து வைத்திருத்தல்

வைக்கைகால் அல்லது உலர்புல் சேகரித்துவைத்திருத்தல்

தொல்பதனிலுள்ளசை ஒன்று வைத்தல்

2-218—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

எல்லடி—பி 3/53

**கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டம்**

1961 இன் 60 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தின்லி திருத்தப்பட்டவாருன (257-ஆம் அத்தியாயமான) கிராமச் சபைகள் கட்டளைச் சட்டத்தின் 42 ஆவது பிரிவின் கீழ் மாத்தனை மாவட்டத்திலுள்ள பெயர்ப்பாத்தறைக் கிராமப் பிரதே சத்துக் கிராமச் சபையான ஆக்கப்பட்டு அப்பிரிவின் (3) ஆவது உட்பிரிவின் கீழ் உள்ளுராட்சி அமைச்சரால் அங்கீரிக்கப்பட்ட துணைவிதி.

கொழும்பு,  
12.1.1970.

ஈ. ஜி. குணவர்த்தன்,  
நிரந்தரச் செயலாளர்,  
உள்ளுராட்சி அமைச்சர்.

துணைவிதி

தண்ணீர்ச் சேவை சம்பந்தமான நியமத்துணைவிதிகள், மாத்தறை மாவட்டத்திலுள்ள பெரலப்பாத்தறைக் கிராமப் பிரதேசத்துக் கிராமச்

சபைக்கு அவை பொருத்தமுடையனவாக இருக்கும்வரையில், 27 ஆவது துணைவிதியை உடனடித்துப் பின்வரும் புதிய துணைவிதிகளை இலவதன் மூலம் இத்தால் திருத்தப்படுகின்றன :—

“ 27 அ. சபையினால் நிறுவப்படிருக்கும் தண்ணீர்ச் சேவையிலிருந்து தனிப்பட்ட இணைப்பொன்று வழங்கப்பட்டுள்ள மனைத்தலம் எதனால் உடைமையானார் அல்லது ஆட்சியாளர் :—

(1) வ்தியும் நோக்கத்துக்கு உபயோகிக்கப்படும் மனைத்தலத்தைப் பொருத்தவரை வருடமொன்றுக்கு 18 ரூபாவும்,

(2) வியாபார நோக்கத்துக்கு உபயோகிக்கப்படும் மனைத்தலத்தைப் பொருத்தவரை வருடமொன்றுக்கு 24 ரூபாவும் செலுத்த வேண்டும்.”

2-212—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

**உள்ளுராட்சி அதிகார நிலையத் தேர்தற் கட்டளைச் சட்ட அறிவித்தல்கள்****உள்ளுரதிகார சபைகள் தேர்தற் கட்டளைச் சட்டம்  
(அத்தியாயம் 262)**

கீழேயுள்ள அட்டவணையில் பெயர்கள் காணப்படும் அபேசகர்கள், அவர்களின் பெயர்களுக்கு நேரே குறிப்பிட்டுள்ள உள்ளுராதிகார சபைகளது வட்டாரங்களின் பிரதிநிதிகளாகத் தெரிவு செய்யப்பட்டுள்ளார்களென (262 ஆம் அத்தியாயமான) உள்ளுராதிகார சபைகள் தேர்தற் கட்டளைச் சட்டத்தின் 66 (2) ஆம் பிரிவின் கீழ் இத்தால் அறிவிக்கப்படுகின்றது.

ஈ. எப். டயல் அபேசிங்க,  
தேர்தல் அதிகாரி,  
(உள்ளுரச் சபைகள்).

கொழும்பு,  
19.1.1970.

வட்டார இல.	அபேசகரின் பெயர்
	மாத்தறை மாவட்டம்
	ஹக்மன்-வலகட கிராமச் சபை
+	வியன ஆரச்சி ஓர்விஸ்
	பதுளை மாவட்டம்
	ஹவாபரணகம் கிராமச் சபை
7	நிலஸலங்க முதியன்செலாகே புஞ்சிபண்டா

2-253—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

**உள்ளுரதிகார சபைகள் தேர்தற் கட்டளைச் சட்டம்  
(அத்தியாயம் 262)**

கீழேயுள்ள அட்டவணையில் பெயர்கள் காணப்படும் அபேசகர்கள், அவர்களின் பெயர்களுக்கு நேரே குறிப்பிட்டுள்ள உள்ளுரதிகார சபைகளது வட்டாரங்களின் பிரதிநிதிகளாகத் தெரிவு செய்யப்பட்டுள்ளார்களென (262 ஆம் அத்தியாயமான) உள்ளுராதிகார சபைகள் தேர்தற் கட்ட ச் சட்டத்தின் 36 ஆம் பிரிவின் கீழ் இத்தால் அறிவிக்கப்படுகின்றது.

ஈ. எப். டயல் அபேசிங்க,  
தேர்தல் அதிகாரி,  
(உள்ளுரச் சபைகள்).

கொழும்பு,  
19.1.1970.

வட்டார இல.	அபேசகரின் பெயர்
	நுவரேலியா மாவட்டம்
	பல்லேபனே கிராமச் சபை
16	மீகலகும்புரே கெதர பொடி அப்புகாமி ஹம்பாந்தோட்டை மாவட்டம் நெடபோல்பிடிய கிராமச் சபை
21	வீரசேகர மலவி ஆரச்சிகே தொன் தியோனில்

2-252—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

**உள்ளார்ச் சபைகளது தேர்தல்களின் முடிவுகள் தொடர்பான புள்ளிவிவரங்கள்**

1969 ஆம் ஆண்டு திசைம்பர் மாதத்தில் நடைபெற்ற தேர்தல்களது முடிவுகளின் கீழ்க்காணும் விவரங்கள் பொதுத் தகவலுக்காகப் பிரசுரிக்கப்படுகின்றது.

கொழும்பு,  
25.1.70.

ஈ. எப். டயல் அபேசிங்க,  
தேர்தல் அதிகாரி,  
(உள்ளார்ச் சபைகள்).

**யாழில்பாண மாவட்டம்****உள்ளுராட்சி அதிகார சபையின் பெயர்—காங்கேசனத்தறை பட்டின சபை—தேர்தல் திகதி—7.12.1969**

வட்டாரத்தின் தேர்தல் இடாப்  
இலக்கமும் பிள உள்ள  
பெயரும் வாக்காளர்  
தொகை

அபேசகரின் பெயர்

இதுக்கப்பட்ட

அடையாளம்

அளிக்கப்பட்ட

நிராகரிக்கப்பட்ட

நிராகரிக்கப்பட்ட

வாக்குகளின்

ஏன்னிக்கை

பட மொத்த

வாக்குகளின் உட்  
வாக்குகளின்  
ஏன்னிக்கை  
வாக்குகளின்  
ஏன்னிக்கை

1	770	..	க. ஜெயபாலசிங்கம் செ. சோதிராசா	..	கண்	..	538	..	1	..	676
2	901	..	வ. சதாசிவம் தி. தேவராசா	..	சேவல்	..	137	..	2	..	706
4	1,396	..	தி. நாரதத்தினம் தி. வன்னியசிங்கம் வை. வேலாயுதம்பிள்ளை	..	சேவல்	..	378	..	6	..	1,172
5	873	..	வி. இரத்தினராசா தி. கணபதியப்பிள்ளை	..	தராச	..	326	..	—	..	636
6	1,061	..	கு. பேரினபம் மெ. மருசலீன் தி. இராமநாதன்	..	கண்	..	559	..	322	..	965
				..	குடை	..	470	..	314	..	
				..	கேவல்	..	137	..	366	..	
				..	கப்பல்	..	301	..	301	..	
				..	மணி	..	290	..	290	..	

பகுதி IV—உள்ளாராட்சி—இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானப் பத்திரிகை—1970 ம் நூல் பெப்பருவரி மீ 5 ந் வை

யாழிப்பாண மாவட்டம்

உள்ளாராட்சி அதிகார சபையின் பெயர்—அராவி கிராம சபை—இடைத் தேர்தல் திங்கி—29.12.1969

வட்டாரத்தின் தேர்தல் இடாப்	அபோட்சகரின் பெயர்	இதுக்கப்பட்ட அடையாளம்	அளிக்கப்பட்ட வாக்குகளின் எண்ணிக்கை	நிராகரிக்கப்பட்ட வாக்குகள் உட்பட மொத்த வாக்குகளின் எண்ணிக்கை
இலக்கமும் பில் உள்ள பெயரும் வாக்காளர் தொகை	மா. நடராசா க. செல்லையா	.. ..	சேவல் தராச் .. ..	103 75 .. .. 4 .. 182
கீழேண				
8 .. 318 ..				

களிபுரம் கிராம சபை—இடைத் தேர்தல்—திங்கி—29.12.1969

2 .. 1,140 ..	வ. அமிர்தவின்கம் க. தர்மலிங்கம்	.. ..	விளக்கு தராச் .. ..	414 55 .. .. 3 .. 472
---------------	---------------------------------	-------	---------------------	-----------------------

அம்பாறை மாவட்டம்

உள்ளார் அதிகார சபையின் பெயர்—கல்முனை பட்டின சபை—தேர்தல் திங்கி—22.12.1969

வட்டாரத்தின் தேர்தல் இடாப்	அபோட்சகரின் பெயர்	இதுக்கப்பட்ட அடையாளம்	அளிக்கப்பட்ட வாக்குகளின் எண்ணிக்கை	நிராகரிக்கப்பட்ட வாக்குகள் உட்பட மொத்த வாக்குகளின் எண்ணிக்கை
இலக்கமும் பில் உள்ள பெயரும் வாக்காளர் தொகை	வண்ணியசிங்கம், கனககுரியம் முண்டாப்போடி, தமபிப்பின்னை விஜேஞ்சுரிய, எட்டனி ..	.. சேவல் .. ..	403 172 86 ..	3 .. 664
1 .. 871 ..				
2 .. 1,205 ..	தமபிப்பின்னை, செனந்தரி நாகமணி, மயில்வாகனம் தமபிப்பின்னை, கோபாலரெத்தினம்	.. சேவல் .. ..	627 404 03 ..	13 .. 1,047
3 .. 1,698 ..	அகமதுலெவ்வை, எஸ். பீராவெல்வை ஆதம்வாவா	.. விளக்கு .. ..	641 625 ..	22 .. 1,288
4 .. 1,305 ..	குளந்தைமரைக்கார், காசிம்வாவா இஸ்மாயில், எஸ். எம்.	.. கை .. ..	690 429 ..	17 .. 1,136
5 .. 1,461 ..	ஆதம்வாவா, அகமதுலெவ்வை ஹமதீ, எம். எஸ். ..	.. விளக்கு .. ..	677 577 ..	19 .. 1,273
6 .. 1,213 ..	முகையசீன்வாவா, ஏ. ஆதம்வாவா, சீனிமுகம்மது யூனாஸ், எம். எம். ..	.. விளக்கு .. ..	478 411 102 ..	22 .. 1,013
7 .. 1,009 ..	அகமது, முகம்மது காசீம் ஹமதீ, எம். எஸ். ..	.. கை .. ..	582 166 ..	16 .. 764

திருக்கோணமலை மாவட்டம்

உள்ளார் ஆட்சிக் சபையின் பெயர்—கிள்ளீயா பட்டின சபை—தேர்தல் நடந்த திங்கி—18.12.1969

வட்டாரத் தேர்தல் இடாப்	வேப்பாளர்களின் பெயர்கள்	அனிக்கப்பட்ட சின்னம்	அனிக்கப்பட்ட வாக்குகள்	நிராகரிக்கப்பட்ட வாக்குகள் உட்பட அனிக்கப்பட்ட மொத்த வாக்குகள்
இன் பெயரும் பில் உள்ள வாக்குக்கமும் காளர்களின் எண்ணிக்கை	ஆமாத்து காலிதீன் முகம்மது மெய்யதீன் அப்துல் ஜூபார்	.. யானை .. ..	426 254 ..	3 .. 683
1 .. 725 ..				
2 .. 768 ..	சீனிவாப்பு அப்துல் முத்தவிபு எக்கீன் முகம்மது மெய்யதீன்	.. யானை .. ..	409 290 ..	11 .. 710
3 .. 973 ..	பக்கீர்தமபி அப்துல் கரீம் முகம்மது முதார் அவி சுகுபா	.. கை .. ..	471 445 ..	4 .. 910
4 .. 792 ..	அப்துல் வத்தீவ் அப்துல் மஜீத் முகம்மது உசன் காஜி அப்துல் ஹெகுமான்..	.. கை .. ..	522 167 ..	9 .. 698
5 .. 923 ..	முகம்மதுத்தமபி ஏக்கூப் முகம்மது சரிபு சதக்குலெப்பை	.. கை .. ..	478 365 ..	20 .. 863
6 .. 878 ..	அப்துல் சமது காஜீயார் முகம்மது கணிபா.. முகம்மது கரீம் அப்துல் சமது	.. கை .. ..	430 382 ..	22 .. 834
7 .. 455 ..	முகம்மது எகுத்தார் காஜீயார் மகராப் ரெம்லான் முகம்மது சக்கரியா	.. கை .. ..	318 96 ..	6 .. 420

## திருக்கோணமலை மாவட்டம்

உள்ளார் ஆட்சிச் சபையின் பெயர்—தெவிவத்து கிராமச் சபை—தேர்தல் நடந்த திகதி—7.12.1969

வட்டாரத்	தேர்தல் இடாப்	வேட்பாளர்களின் பெயர்கள்	அளிக்கப்பட்ட	அளிக்கப்பட்ட	நிராகரிக்கப்பட்ட	நிராகரிக்கப்பட்ட
			சின்னம்	வாக்குகள்	வாக்குகள்	வாக்குகள்
தின் பெயரும் பில் உள்ள வாக்						
இலக்கமும் காளர்களின் எண்ணிக்கை						
3 .. 432 ..	கேவாகன்பெல்லகே இரினேவிஸ் சேமபால், தடையக்கார தெனகே கோவில், கே. ஜி. சுவாரிஸ், கொடிப்பிலி விவியம் சிலவா, எதிரினுரிய	.. தராச் .. மணி .. ஏணி .. நாற்காலி .. குடை ..	130 .. 93 .. 52 .. 42 .. 08	..	4 ..	329
2-205—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892						

## நாடுவித அறிவித்து ஸ்கள்

## கிளிநோச்சி பட்டின சபை

இறைச்சிக்காரர் பற்றிய சட்ட அறிவித்தல்

இறைச்சிக்காரர் பற்றிய சட்டம் (அத்தியாயம் 272) 7ம் பிரிவின் தாற் பரியபடி இதன்கீழ்க்காணும் அட்டவணையில் காணப்பவரிடமிருந்து 1970 ம் ஆண்டுக்கு இறைச்சி கடைக்கு உத்தரவுப் பத்திரத்திற்கு விண்ணப்பம் கிடைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

இப்பட்டின சபை இடப்பெயில் வசிப்போர் எவ்வேறும் உத்தரவுப் பத்திரம் கொடுப்பதை மறுக்க விரும்பினால் மறுபபுக்கான காரணங்களை இந்த அறிவித்தல் கெசற்றில் பிரசுரிக்கப்பட்ட திகதியிலிருந்து பதின்நான்கு நாட்களுக்கிடையில் இணைப்பிரதிக்காக எமக்கு அனுப்பி வைக்கும்படி கேட்டுக்கொள்ளுகின்றேன்.

விண்ணப்பகாரின் பெயர்

அட்டவணை

வியாபாரத் தின் தன்மை செய்யும் இடம்

- கமீது அப்துல் கஜர் .. ஆட்டிலைச்சி 1 ம் இலக்க கிளிநோச்சி கடை
  - இ. ஆதம்பாவா .. ஆட்டிலைச்சிக்கடை இல. 2 கிளிநோச்சி
  - கச்சுமுகம்மது முகம்மது மாட்டிறைச்சிக்கடை இல. 2 கிளிநோச்சி சபையிர்
  - பாவாசாகிப் முகம்மது மாட்டிறைச்சிக்கடை பரந்தன் ஷசப்
- க. ச. கந்தையா, தலைவர், பட்டின சபை அலுவலகம், பட்டினசபை, கிளிநோச்சி. கிளிநோச்சி, 1970 ம் (ஞு) ஜூவரி மீ 24 ந் டெ.
- 2-210—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

## காங்கேசன்துறை பட்டின சபை

இறைச்சிக்காரர் கட்டளைச் சட்டம்

(272 ஆம் அத்தியாயமான) இறைச்சிக்காரர் கட்டளைச் சட்டத்தின் 27 (1)-ம் பிரிவின் கீழ், காங்கேசன்துறை பட்டின சபையால் ஆக்கப்பட்டு அக்கட்டளைச் சட்டத்தின் 27 (1)-ம் பிரிவின் கீழ் தமக்கு அனிக்கப்பட்ட அதிகாரத்தின் பிரகாரம் உள்ளாராட்சி அமைச்சரால் அமைகிக்கப்பட்ட ஒழுங்கு விதி.

ஆர். பிரேமதாச்,

உள்ளாராட்சி அமைச்சர்.

கொழும்பு, 1970 ம் ஞாப் ஜூன்வரி மீ 13 ந் டெ.

## ஒழுங்குவிதி

1955 டிசம்பர் 23 இன் 10,872 ம் இலக்க கசெற்றிற் பிரசுரிக்கப்பட்ட ஒழுங்குவிதிகள், 11 (1) ம் ஒழுங்குவிதியில், “தலைக்கு 1.50 ரூபா” என்பதற்குப் பதிலாக “தலைக்கு 2.50 ரூபா” என்பதையும் “தலைக்கு-75 சதம்” என்பதற்குப் பதிலாக “தலைக்கு 1.75 ரூபா” என்பதையும் சேர்ப்பதன் மூலமும் இதனால் திருத்தப்படுகின்றன.

2-199—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892

## அக்கரைப்பற்று மத்திய கிராம சபை

கசாப்புக் கடைக்காரர்பற்றிய சட்ட அறிவித்தல்

இறைச்சிக்காரர்பற்றி 1947 ம், ஆண்டின், 44 ம், இலக்கச் சட்டத்தின் 7 ம், பிரிவின்படி கீழ்க்காணும் அட்டவணையில் காணபோர்களிடமிருந்து அவர்கள் பெயர்களுக்கு நேரே விபரிக்கப்படுவதை இடங்களில் 1970 ம், ஆண்டுக்குக் காப்புக் கடைகள் நடாத்துவதற்கு என்னிடம் உத்தரவுப்பத்திரம் கோரி விண்ணப்பம் கூடியதை இடைக்கிடையிடும்.

அக்கரைப்பற்று மத்திய கிராமசபைப் பகுதியில் வாழும்பவர்கள் எவ்வேறும் இவ்வுத்தரவுப் பத்திரம் கொடுப்பதை மறுக்க விரும்பினால், அவர்கள் இவ்வர்த்தமானி விளம்பரத்திக்கிடியிலிருந்து பதினாண்கு (14) தினங்கட்டுள்ள தமது மறுப்புக்களைக் காரணங்கள் காட்டி இரு பிரதிகளில் எழுத்துறுலம் எமக்குச் சமர்ப்பிக்கவேண்டும்.

## அட்டவணை

கடைநாத்தவிருக்குமிடம்

வியாபாரத் தின் தன்மை

- |   |   |
|---|---|
| விண்ணப்பகாரின் பெயரும் விலாசமும்  | அட்டவணை   |
| 1. அடிப்பக்க முகம்மதுசாலி 6 ம், குறிச்சி, அக்கரைப்பற்று 1 ம், குறிச்சி அக்கரைப்பற்று-மட்டக்களப்பு பிரதான மாட்டிறைச்சிக்கடை    | அதிகமாக அடிப்பக்க முகம்மதுசாலி 6 ம், குறிச்சி, அக்கரைப்பற்று 1 ம், குறிச்சி அக்கரைப்பற்று-மட்டக்களப்பு பிரதான மாட்டிறைச்சிக்கடை |
| 2. அடிப்பக்கர் முகம்மது சாலி 6 ம், அக்கரைப்பற்று 2/3 ம், குறிச்சிக்கடைமவாக, அக்கரைப்பற்று மட்டக்க மாட்டிறைச்சிக்கடை           | அடிப்பக்கர் முகம்மது சாலி 6 ம், அக்கரைப்பற்று 2/3 ம், குறிச்சிக்கடைமவாக, அக்கரைப்பற்று மட்டக்க மாட்டிறைச்சிக்கடை                |
| 3. அடிப்பக்கர் முகம்மதன்பொ 6 ம், குறிச்சி, அக்கரைப்பற்று 4 ம், 5 ம், 6 ம், குறிச்சிக்கடைமவாக புதுப்பள்ளியடி மாட்டிறைச்சிக்கடை | அடிப்பக்கர் முகம்மதன்பொ 6 ம், குறிச்சி, அக்கரைப்பற்று 4 ம், 5 ம், 6 ம், குறிச்சிக்கடைமவாக புதுப்பள்ளியடி மாட்டிறைச்சிக்கடை      |
| 4. என். ஈ. எம். ராவுத்தர், 1 ம், குறிச்சி, அக்கரைப்பற்றுச் சந்தை மீன்சந்தைக் கருகாமையில் அக்கரைப்பற்று                        | என். ஈ. எம். ராவுத்தர், 1 ம், குறிச்சி, அக்கரைப்பற்றுச் சந்தை மீன்சந்தைக் கருகாமையில் அக்கரைப்பற்று                             |

கிராமசபைக் காரியாலையும்,

அக்கரைப்பற்று மத்தி,

அக்கரைப்பற்று, 1970 ம் ஞாப் ஜூவரி மீ 25 ந் டெ.

அன்றன் அல்பிராட், நிருவாக அதிகாரி, அக்கரைப்பற்று மத்திய கிராமசபை.

2-216—5.2.70 ந் திகதிய வர்த்தமானி இல. 14,892



அறிவித்தல்களும், விளம்பரங்களுக்குமிய புதிய கிரய விகிதங்கள்

1.12.1968 தொடங்கி அமுலுக்கு வந்தது

### இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானி (கேசற்)

வெள்ளிக்கிழமை தோறும் வெளியிடப்படுவது

1. பிச்சிக்கப்படும் சகல அறிவித்தல்களுக்கும், விளம்பரங்களுக்கும் விளம்பரதாரர்களே பொறுப்பாளராவர்.

2. தனிப்பட்ட விளம்பரதாரர்களின் அறிவித்தல்களும், விளம்பரங்களும் உரிமை முழுமூலம் பண்டத்துடன் அரசாங்க அமுத்தகன், அரசாங்க அச்சுக்கம், கொழும்பு அவர்களுக்கு தேரிச் சூல்களுக்கு தாழான் மூலம் சீர்க்கப்படுத்தல் வேண்டும்.

3. போயா இனத்திற்கு முந்திய நாட்களில் மு. ப. 9 மணி முதல் பி. ப. 1 மணி வரையும், மற்றும் நாட்களில் மு.ப. 9 மணி முதல் பி.ப. 4.30 மணி வரையும் காரியாலய தேரமாகும்.

4. போயா தினத்திற்கு முந்திய நாட்களில் நண்பகல் 12 மணிக்கும், மற்றும் நாட்களில் பி.ப. 3.30 மணிக்கும் பணம் கொடுக்கல் வாங்கல் முடிவிறும்.

5. சகல அறிவித்தல்களுக்கும், விளம்பரங்களுக்கும் முற்பணம் அனுப்பப்படல் வேண்டும். தபால் மூலம் அனுப்பப்படும் அறிவித்தல்கள், விளம்பரங்கள் ஆகியவைகளுடன் அரசாங்க அமுத்தகன் அவர்களின் பெயருக்கு எழுதப்பட்ட மணி ஒட்டர் அல்லது போலீஸ் ஒட்டர் அல்லது காசோலை அனுப்பப்படல் வேண்டும்.

6. நகலீ கடதாசியின் ஒரு பக்கத்தில் மாத்திரம் எழுதுதல் விசேஷமாக கரப் படித்தல் பிழைகளையும், காலதாமதத்தையும் தவிர்க்க ஏதுவாகும்.

7. கையொப்பங்களிலிரும் அப்பெயர்கள் உறுப்பான எழுத்தில் திருப்பி எழுதப்படல் வேண்டும்.

8. வியாபார விளம்பரங்களும், பெயர் மாற்றம்பற்றிய விளம்பரங்களும் பிரசரத்துக்கு ஏற்றுக் கொள்ளப்படுமாட்டா.

9. நியாயல்தலத்தின் கட்டளையில் கொடுக்கப்படவேண்டிய விளம்பரங்கள் “சுப்பிரீம் கோட் புதுக்கரூப்” கையொப்ப மிடப்பட்டு அல்லது கையொப்பம் அத்தாட்சிப்படுத்தப்பட்டு அனுப்பாவிடின் பிரசரிக்கப்படுமாட்டா.

10. அறிவித்தல்களுக்கும், விளம்பரங்களுக்கும் அங்கீகரிக்கப்பட்ட கிரய விகிதங்கள் 1968 ம் ஆண்டு திசைம்பர் மாதம் 1 ந் திகதியிலிருந்து பின்வருமாறு :—

	ரூ. ச.
இரு அங்குலம் அல்லது அதற்குக் குறைய .. .	20 0
மேலதிகமான ஒவ்வொரு அங்குலம் அல்லது அதன் பகுதி .. .	20 0
இரு பத்தி அல்லது வர்த்தமானியின் ¼ பக்கம் .. .	220 0
இரு பத்திகள் அல்லது வர்த்தமானியின் ஒரு பக்கம் .. .	440 0

ஒவ்வொரு அங்குலத்தின் பகுதிக்கும் முழு அங்குலத்தின் கிரயம் செனுத்தப்படல் வேண்டும்.

11. வெள்ளிக்கிழமை தோறும் இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானி வெளியிடப்படும். அரசாங்க விரும்புறை இடையிடின் வெளியீட்டு நாள் மாற்றப்படும்.

12. 1966 ம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 1 ம் திகதி தொக்கம் வர்த்தமானியின் ஒவ்வொரு பகுதி இறுதியிலும் கொடுக்கப் பட்டுள்ள அட்டவணையின் பிரகாரம் அரசாங்க அமுத்தகன், அரசாங்க அச்சுக்கம், கொழும்பு அவர்கட்டு சகல அறிவித்தல்களும், விளம்பரங்களும் வந்து சேரவேண்டும்.

13. சந்தா விரம் 1.12.68 ந் திகதியில் இருந்து நடைமுறைக்கு வரும் :—

#### அரசாங்க வர்த்தமானி (வருடத்திற்கு)

உள்ளார்

வெளியூர்

ரூ. ச. ரூ. ச.

ஒவ்வொரு பகுதியும் .. .	46 0 .. 60 0
முதற் பகுதியின் தனிப்பிரிவு .. .	36 0 .. 42 0
முதற் பகுதியின் இரு பிரிவுகள் .. .	43 50 .. 51 50

ஆறு மாதங்களுக்குக் குறையாமலும், வருட முடிவிலும், அரை வருடத்திலும் முடிவடையக் கூடியதுமான காலவெல்லைக்கே சந்தா ஏற்றுக்கொள்ளப்பெறும்.

தனிப்பட்ட பிரதிகள் (இருப்பிலிருந்தால்) அவற்றின் விகிதங்கள்

விலை	தபாற் செலவு (உள்ளார்)		

- (அ) (i) வர்த்தமானியில் இடப்பெற்ற திகதியிலிருந்து ஒரு மாதத் திற்குள் ஒவ்வொரு பகுதியும் .. . 0 50 .. 20
- (ii) வர்த்தமானியில் இடப்பெற்ற திகதியிலிருந்து ஒரு மாதத் திற்குப் பின் ஒவ்வொரு பகுதியும் .. . 1 0 .. 20
- (ஆ) (i) வர்த்தமானியில் இடப்பெற்ற திகதியிலிருந்து ஒரு மாதத் திற்குள் முதற் பகுதியின் ஒவ்வொரு பிரிவும் .. . 0 30 .. 15
- (ii) வர்த்தமானியில் இடப்பெற்ற திகதியிலிருந்து ஒரு மாதத் திற்குப் பின் முதற் பகுதியின் ஒவ்வொரு பிரிவும் .. . 0 60 .. 15

இவைகளில் எவ்வளவும் பெறவிரும்புவோர் சரியான பணத் தொகையை அதிபர், அரசாங்க பிரசர நிலையம், தபாற் பெட்டி 500, கொழும்பு என்ற விலாசத்திற்கு அனுப்புதல் வேண்டும். சந்தாப் பணம் ஏற்பதற்கும் தனிப்பிரதிகள் விற்பனை செய்வதற்கும் இவரே முழுப் பொறுப்பாளியார்.

### வர்த்தமானி வெளியீட்டு சம்பந்தமான முக்கிய அறிவித்து

இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானி சாதாரணமாக வெள்ளிக்கிழமை தோறும் வெளியிடப்படும். வெள்ளிக்கிழமை அரசாங்க விடுமுறை நரங்கை இருப்பின் அதற்கு முந்திய வேலை நாளில் வர்த்தமானி வெளியிடப்படும். வர்த்தமானிக்குரிய அறிவித்தல்கள் ஏற்றுக்கொள்ளும் இறுதி நாளும் அந்த வாரத்தில் ஏற்படும் அரசாங்க விடுமுறை நரங்கையைப் பொறுத்து மாற்றப்படும்.

இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானி பிரசரமாகும் திகதிகளும் அவ்வாவ வர்த்தமானிகளுக்குரிய அறிவித்தல்கள் ஏற்றுக்கொள்ளும் இறுதி நாளும், நேரமும் கீழ் குறிக்கப்பட்டிருக்கும் அட்டவணையில் காட்டப்பட்டுள்ளன. கீழே குறிப்பிடப்பட்டுள்ள நேரங்களுக்குப் பிந்திக் கிடைக்கும் அறிவித்தல்கள் எல்லாம் பிரசரிக்கப்படமாட்டா. இனி வரப்போகும் அரசாங்க வர்த்தமானியில் பிரசரிக்க விரும்பின் அதற்குரிய மாற்றங்கள் செய்து திருப்பி அனுப்புதற் பொருட்டு விலாசதாரருக்கு தபால் மூலம் அனுப்பிவைக்கப்படும். அரசாங்க வர்த்தமானியில் குறிப்பிடப்பட்ட திகதிகளிலே அறிவித்தல்களைப் பிரசரிக்க விரும்புவோர் அறிவித்தல்கள் தபால் மூலம் அரசாங்க அச்சக்ததுக்கு வந்துசேரப் போதிய அவகாசம் கொடுப்பது எல்லோருடைய நன்மைக்கும் உகந்ததாய் இருக்கும்.

அரசாங்க வர்த்தமானிகளுக்குரிய சந்தாப் பணங்கள் யாவும் அரசாங்க பிரசராலை அதிபர், தபால் பெட்டி இல. 500, செயலகம், கொழும்பு என்ற விலாசத்திற்கு நேரடியாகச் சேரப்படுகிறது. அரசாங்க அழுத்தகள் வர்த்தமானிக்குரிய சந்தாப் பணங்கள் எதுவும் ஏற்றுக்கொள்ள மாட்பார்.

#### அட்டவணை—1970

மாதம்	வெளியீட்டு நாள்	அறிவித்தல்கள் ஏற்றுக்கொள்ளும் கடைசித் திகதியும் நேரமும்			
		பி. ப.	ந. ப.	பி. ப.	ந. ப.
சனவரி	2.1.70 வெள்ளி	26.12.69	வெள்ளி	பி. ப.	3.30
	9.1.70 வெள்ளி	2. 1.70	வெள்ளி	பி. ப.	3.30
	16.1.70 வெள்ளி	8. 1.70	வியாழன்	பி. ப.	3.30
	23.1.70 வெள்ளி	16. 1.70	வெள்ளி	ந. ப.	12.00
	29.1.70 வியாழன்	21. 1.70	புதன்	ந. ப.	12.00
பெப்புருவரி	5.2.70 வியாழன்	28. 1.70	புதன்	பி. ப.	3.30
	13.2.70 வெள்ளி	5. 2.70	வியாழன்	ந. ப.	12.00
	20.2.70 வெள்ளி	13. 2.70	வெள்ளி	பி. ப.	3.30
	27.2.70 வெள்ளி	20. 2.70	வெள்ளி	ந. ப.	12.00
மாச்சு	5.3.70 வியாழன்	27. 2.70	வெள்ளி	ந. ப.	12.00
	13.3.70 வெள்ளி	5. 3.70	வியாழன்	பி. ப.	3.30
	20.3.70 வெள்ளி	13. 3.70	வெள்ளி	பி. ப.	3.30
	26.3.70 வியாழன்	20. 3.70	வெள்ளி	பி. ப.	3.30

அரசாங்க அச்சகப் பகுதி,  
கொழும்பு,  
1969 ஆம் சூல் திசைம்பர் மீர் 12 ஆந் டெ.

எஸ். பிள்ளை, பி. பீரிஸ்,  
அரசாங்க அழுத்தகள்